



جمهوری اسلامی ایران



شورای اسلامی شهر تهران

بسمه تعالی

جناب آقای مهندس فرهادی

معاون محترم استاندار و فرماندار تهران

سلام علیکم

بازگشت به نامه شماره ۹۴/۱/۸۶۳۰ مورخ ۹۴/۱۲/۱۹ جنابعالی مثبت به شماره ۱۶۰/۳۴۴۵۴ مورخ ۹۴/۱۲/۲۲ دبیرخانه شورای اسلامی شهر تهران در خصوص اعتراض به متن مصوبه « بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران و سازمان ها و شرکت های وابسته » - ابلاغی به شماره ۱۶۰/۲۱۷۰/۳۲۳۹۵ مورخ ۹۴/۱۲/۲ به پیوست متن مصوبه جوابیه شورای اسلامی شهر تهران به اعتراض مزبور را که در دویست و چهل و ششمین جلسه رسمی شورا منعقد در تاریخ سه شنبه بیست و پنجم اسفندماه سال ۱۳۹۴ با اکثریت آرای موافق (هجده رأی) اعضای شورای اسلامی شهر تهران (از بیست و دو عضو حاضر در جلسه در زمان رأی گیری) به تصویب رسیده است، جهت استحضار ایفاد

می نماید. م ۱۵۵/۹۴۴۲۵۵

با احترام

مهدی چمران

رئیس شورای اسلامی شهر تهران

۹۴/۱۲/۲۵

رونوشت:

- جناب آقای دکتر محمدباقر قالیباف شهردار محترم تهران جهت استحضار.
- روسای محترم کمیسیون های اصلی شورای اسلامی شهر تهران جهت استحضار و رویت دیگر اعضای محترم آن کمیسیون ها.
- معاون محترم اداری و اجرایی شورای اسلامی شهر تهران جهت استحضار.
- معاون محترم نظارت شورای اسلامی شهر تهران جهت استحضار.
- رئیس محترم شورای اسلامی استان تهران جهت استحضار.
- مدیر محترم روابط عمومی و امور بین الملل شورای اسلامی شهر تهران.
- دفتر هیأت رئیسه و مصوبات (۱۵۵/۴۱؛ شناسه: ۲۱۸۳)

۹۴/۱۲/۲۵



جمهوری اسلامی ایران



شورای اسلامی شهر تهران

شماره:

تاریخ:

پیوست:

مشخصات مصوبه

عنوان:

"جوابیه شورای اسلامی شهر تهران به اعتراض شماره ۹۴/۱/۸۶۳۰ مورخ ۹۴/۱۲/۱۹ فرمانداری تهران به متن مصوبه « بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران و سازمان‌ها و شرکت‌های وابسته » - ابلاغی به شماره ۱۶۰/۲۱۷۰/۲۲۲۹۵ مورخ ۹۴/۱۲/۲ "

(مشتمل بر ماده و ماده)
به انضمام گردش کار تصویب

شناسه مصوبه : ۲۱۸۳
رده‌بندی مصوبه : (۴/۹۴/۲۴۶/۱)

مصوب دویست و چهل و ششمین جلسه رسمی - علنی - فوق‌العاده
شورای اسلامی شهر تهران (دوره چهارم)
مورخ سه‌شنبه بیست و پنجم اسفندماه
سال ۱۳۹۴

این مصوبه در پایگاه اینترنتی شورای اسلامی شهر تهران به نشانی <http://shora.tehran.ir>
قابل دسترسی است.



ماده واحده :

" در پاسخ به اعتراض شماره ۹۴/۱۱/۸۶۳۰ مورخ ۹۴/۱۲/۱۹ فرمانداری تهران به متن مصوبه « بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران و سازمان‌ها و شرکت‌های وابسته » - ابلاغی به شماره ۱۶۰/۲۱۷۰/۳۲۳۹۵ مورخ ۹۴/۱۲/۲ اشعار می‌دارد:

۱- بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران در چارچوب مصوبه «سیاست‌های اجرایی بودجه سال ۱۳۹۵ شورای اسلامی شهر تهران» و همچنین «بخشنامه بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری‌های کشور» تهیه و تنظیم گردیده است.

۲- شورای اسلامی شهر تهران برای اولین بار بودجه شهرداری تهران و سازمان‌ها و شرکت‌های وابسته و همچنین بودجه شورای اسلامی شهر تهران را بطور همزمان بررسی و به تصویب رسانده است و تأخیر بوجود آمده (دو روزه) بدلیل مصادف بودن سی‌ام بهمن‌ماه با روز جمعه می‌باشد.

۳- تفاوت اعتبارات تملک دارایی‌های مالی بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران با مصوبه برنامه پنج ساله دوم شهرداری تهران ناشی از کاهش سقف بودجه شهرداری تهران در سال ۱۳۹۵ نسبت به پیش‌بینی برنامه می‌باشد. همچنین در برنامه پنج ساله دوم شهرداری تهران اشاره ای به نسبت اعتبارات نقد و غیر نقد نشده است و مفاد بند ۳ ذیل ماده واحده مصوبه بودجه سال ۱۳۹۵ از این حیث مغایرتی با برنامه مذکور ندارد.

۴- بمنظور شفاف نمودن ارقام واقعی بودجه سقف ارقامی که دو بار منظور گردیده است در بند دوم قسمت «ب» ماده واحده قید گردیده است.

۵- در پاسخ به بند پنجم، به انتهای تبصره یکم (۱) بعد از کلمه «ارائه» عبارت «و سپس برای اطلاع عموم منتشر نماید» اضافه می‌گردد.

۶- تأکید می‌گردد اعتبار پیش‌بینی شده، مبلغی است که شهرداری تهران مکلف است مستقیماً به حساب انجمن کتابخانه‌های شهر تهران واریز نماید. با عنایت به اینکه اکثر کتابخانه‌های عمومی سطح شهر تهران توسط شهرداری تهران احداث، توسعه و اداره می‌گردد، لذا هزینه‌های صورت گرفته در این خصوص مازاد بر اعتبار پیش‌بینی شده جهت انجمن کتابخانه‌های عمومی شهر تهران می‌باشد. مضافاً اینکه بمنظور بازتعریف از درآمدهای وصولی شهرداری و تعیین تکلیف نحوه اجرای ماده (۶) قانون تأسیس و نحوه اداره کتابخانه‌های عمومی و مشکلاتی که در این خصوص وجود دارد طی نامه شماره ۱۶۰/۳۳۰۸۴ مورخ ۱۳۹۴/۱۲/۸ (تصویر پیوست) مراتب به وزیر محترم کشور منعکس گردیده است.



۷- در پاسخ به بندهای ۸ و ۱۳ نامه فرمانداری تأکید می‌گردد شورای اسلامی شهر تهران در اجرای تبصره ذیل بند ۱۴ ماده ۷۱ قانون شوراها اختیار انجام معامله تا سقف معینی را به شهردار تهران و معاونین و مدیران سازمان‌ها و شرکت‌ها واگذار نموده است. بدیهی است مقامات مسئول موظفند به‌نگام انجام معاملات مفاد کامل آیین‌نامه معاملات شهرداری تهران را رعایت نمایند.

۸- استناد به ماده ۱۴۱ برنامه پنج ساله دوم شهرداری تهران از قسمت ابتدایی بند «د» تبصره چهارده (۱۴) حذف می‌گردد.

۹- عبارت "اصلاحیه بودجه" از تبصره بیست و هشتم (۲۸) حذف و بجای آن عبارت "متمم بودجه" جایگزین می‌شود.

۱۰- برنامه و بودجه سازمان فرهنگی و هنری شهرداری تهران همانند سال‌های گذشته به همراه سایر مؤسسات فرهنگی به تصویب شورای اسلامی شهر رسیده و مؤسسه مذکور موظف است برنامه‌های اجرایی خود را تا پایان فروردین ماه سال ۱۳۹۵ به تأیید کمیسیون فرهنگی و اجتماعی برساند و این موضوع ارتباطی به دوره عملکرد بودجه ندارد.

۱۱- عملکرد شورای اسلامی شهر تهران با توجه به گستردگی فعالیت‌های شهرداری و سایر مؤسسات و دستگاه‌های خدمات‌رسان گسترده بوده و تلاش خواهد شد در طول سال ۱۳۹۵ حداکثر صرفه‌جویی در مصرف اعتبارات پیش‌بینی شده اعمال شود.

۱۲- در خصوص سایر موارد قید شده در نامه فرمانداری محترم تأکید می‌گردد مسئولین اجرایی شهرداری تهران و سایر واحدهای سازمانی در اجرای مفاد بودجه موظفند مقررات مالی قید شده در آیین‌نامه مالی شهرداری‌ها، آیین‌نامه معاملات شهرداری تهران و بخشنامه بودجه شهرداری‌های کشور را رعایت نمایند.

ضمناً ردیف‌های ذیل بدین شرح اصلاح می‌گردد:

اعتبار ردیف‌های:

- ۱- کد ۲۰۹۲۲۰۲۲۳ با عنوان «احداث توسعه و بهسازی تونل نیایش و دو طبقه شدن بزرگراه صدر»
- ۲- کد ۲۰۹۲۲۰۷۲۳ با عنوان «احداث بزرگراه امام علی(ع) از بزرگراه رسالت تا بزرگراه صالح آباد و تقاطع‌های مربوطه»

حذف و به اعتبار کد ۲۰۹۲۲۱۳۲۳ با عنوان «احداث تقاطع بزرگراه امام رضا(ع) و بزرگراه دولت آباد»

اضافه می‌گردد. ۱۵۵۱۲۲۴۳۵۵



جمهوری اسلامی ایران



شورای اسلامی شهر تهران

شماره:

تاریخ:

پست:

شناسه مصوبه: ۲۱۸۳

رده‌بندی مصوبه: ۴/۹۴/۲۴۶/۱

گردش کار تصویب

نامه شماره ۹۴/۱/۸۶۳۰ مورخ ۹۴/۱۲/۱۹ فرمانداری تهران مبنی بر اعتراض به متن مصوبه «بودجه سال ۱۳۹۵ شهرداری تهران و سازمان‌ها و شرکت‌های وابسته» - ابلاغی به شماره ۱۶۰/۲۱۷۰/۳۲۳۹۵ مورخ ۱۳۹۴/۱۲/۲ که به شماره ۱۶۰/۳۴۴۵۴ مورخ ۱۳۹۴/۱۲/۲۲ در دبیرخانه شورای اسلامی شهر تهران ثبت و جهت بررسی به کمیسیون برنامه و بودجه شورای اسلامی شهر تهران ارجاع شد و پس از وصول گزارش نهایی کمیسیون مذکور به شماره ۱۶۰/۳۴۶۸۷ مورخ ۹۴/۱۲/۲۵ بررسی اعتراض مزبور در دستور دویست و چهل و ششمین جلسه شورای اسلامی شهر تهران قرار گرفته و در جلسه مزبور که در روز سه‌شنبه بیست و پنجم اسفندماه سال ۱۳۹۴ در محل نالار شورا و به صورت رسمی منعقد شد مفاد آن مطرح و پس از قرائت و استماع گزارش کمیسیون و مذاکرات انجام شده با لحاظ موارد اصلاحی و پیشنهادی در متن، کفایت مذاکرات اعلام و در خصوص مفاد آن مشتمل بر ماده واحده اخذ رأی انجام شد که با اکثریت آرای موافق (هجده رأی) اعضای شورای اسلامی شهر تهران (از بیست و دو عضو حاضر در جلسه در زمان رأی‌گیری) به تصویب رسید. ر. ۱۵۵۹۲۴۳۵۵